



～人與人 心と心をつなぐ まちづくり～

# 社協だより

10月  
R1.10.1  
第81号

社会福祉法人  
神戸町社会福祉協議会

安八郡神戸町大字八条258番地の2  
(デイサービスセンター内)  
TEL(0584)28-0223 FAX(0584)28-1022

ホームページ [神戸町社協](http://www.godo-shakyo.jp)   
<http://www.godo-shakyo.jp>  
(Facebook も更新中!)

第30回

## 神戸町社会福祉大会 ～地域でつながる「福祉の輪」!～

開催日時

11月10日 日  
13:00～  
(一部催し 11:00～)

会場

神戸町中央公民館 および周辺

講演

体操オリンピック金メダリスト内村航平選手の母

内村 周子さん

(スポーツクラブ内村コーチ  
/クラシックバレエ教師)

※詳細は11月1日配布の  
大会チラシをご覧ください





赤い羽根募金でおなじみの共同募金運動が全国斉に始まりました。皆様に支えられ、今年で七十二回目を迎えました。今年度も戸別募金、法人募金、職域募金などの方法で実施します。皆様からいただいた募金は身近な福祉や地域の行事に活かされています。

令和元年度

共同募金運動 が始まります！

くじぶんの町を良くするしくみ

募金運動期間 10月1日～12月31日

令和元年度 神戸町の目標額

総額 4,000,000円

●赤い羽根募金 1,900,000円

岐阜県共同募金会の配分計画に基づき、県内の民間福祉施設・団体などへの配分、災害準備金、また町内の小地域福祉活動に使われます。

●歳末たすけあい募金 2,100,000円

歳末たすけあい募金は、新たな年を迎える時期に支援を必要としている人々が安心して暮らすことができるようはじめた募金です。歳末たすけあい募金は、当年度のさまざまな地域福祉活動を歳末の時期に重点的に行うために使われます。



▲地域福祉学習事業



▲いきいきサロン事業

今年も皆様の温かいご協力をお願いします

お問い合わせ先 岐阜県共同募金会 神戸町分会 ☎ (28)0223

# 『社協会費』 御礼と報告

令和元年度 社協会費へのご協力、ありがとうございました！

会費総額 **2,899,500円** (50地区、5,799世帯)

**【主な使いみち】**

- 福祉推進委員活動の推進
- ボランティア活動の推進・育成
- 見守りネットワーク活動事業
- 男性料理教室等の地域福祉活動事業
- 社会福祉大会の開催
- 福祉教育の推進 など

会費の納入について、町民の皆様のご理解とご協力をいただきありがとうございました。また、各区長様には、ご多忙のところ納付につきましてご尽力を賜わり、心より厚く御礼申し上げます。

皆様からお寄せいただいた会費は、**貴重な社協の自主財源として地域に密着した福祉活動の費用に使わせていただきます。**

地域を  
良くする  
財源です！



☆今後ともご支援、ご協力を賜りますようお願い申し上げます。

## 福祉推進委員だより！

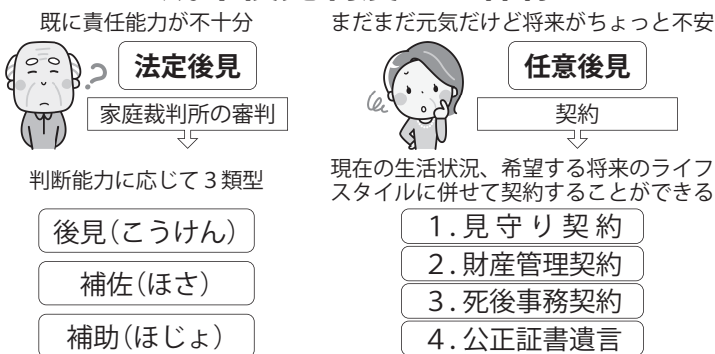
### 令和元年度 福祉推進委員『研修会』開催！

7月8日(月)に大垣市社会福祉協議会 西濃地域成年後見支援センター 柚木歩氏を講師にお迎えし「成年後見制度のしくみを知ろう」と題し、27名の福祉推進委員が講義を受けました。

高齢社会の進展により、将来の認知症高齢者数の増加への社会的な関心が高まっているなか、対策のひとつとして「成年後見制度」への注目が高まりつつあり、地域住民など身近で困っている方に制度の周知ができるよう知っておきたいポイントをDVDと講義形式でわかりやすく説明していただき学ぶことが出来ました。



#### 成年後見制度の全体像



#### 成年後見人等がやること

- 財産管理**
- ・ 預貯金や現金の入出金管理
  - ・ 不動産や車など資産の管理、処分
  - ・ 税金の申告、納税
  - ・ 年金などの申請や受取
  - ・ 遺産分割
- 身上監護**
- ・ 病院での手続きや支払い
  - ・ 医療や福祉サービスに関しての手続き
  - ・ 住居の手続きや契約、支払
  - ・ 生活状況の定期的な確認

※監護とは「監督・保護」のことであり、看護や介護とは異なります。

地域での良き相談者として、町民が地域で安心して暮らせるまちづくりを目指してご尽力を宜しくお願いします。

# 夏休みボランティア体験報告

中学生  
対象

夏休み期間を利用して、養老鉄道広神戸駅、エコプラザごうど、神戸町子育て支援センター「おひさま」、神戸町デイサービスセンターにおいて、さまざまなボランティア体験を行いました。中学生96人が延べ188回の活動に参加し、とても有意義な体験を行うことができました。

## 養老鉄道 広神戸駅

参加者より

● みんなの使う駅を隅々まできれいに出来てよかったです。また使う人の気持ちを考える事ができました。

● 自転車を整頓しないと倒れたり大変です。自分で自転車を整頓すれば他の人が整頓する必要がなくなるのになと思いました。

### ボランティア団体より

一人ひとりの心掛けで気持ちよく過ごすことができます。利用しやすい鉄道であり続けることは、色々な方が努力されているからです。

気持ちの良い環境を作ること  
はとても良いことですね。暑い中大変お疲れ様でした。



## エコプラザごうど

参加者より

● ボランティアをして「ありがとう」「お疲れ様」と言われるとやりがいがありました。

● ゴミの分別は実際にやってみるととても難しいと思いました。

### ボランティア団体より

とても暑い中、皆さんが頑張ってくれ、とても助かりました。ペットボトルがとても多く、すぐに籠がいっぱいになりましたね。

新聞・チラシ・雑誌等、仕上げ作業も一生懸命に頑張っていました。ありがとうございました。



## 神戸町 デイサービスセンター

参加者より

● 盆踊りを見た利用者さんがとても笑顔になってくれていたのを見て、自分も楽しくなりました。

● 最初は緊張していましたが、笑顔を忘れずに話すことができました。

### デイサービスセンターより

ご利用者様にとって「孫」のような皆さんとお話しができて、楽しかったと喜んでみえました。皆さんの笑顔で、ご利用者様もより一層、笑顔になられてましたね。

今後もボランティアの体験を活かしてください。ありがとうございました。



## 神戸町子育て支援 センター「おひさま」

参加者より

● 小さい子が安全に過ごす為に、9時から準備をしたり、細かい所まで目を向けてみえる事がわかりました。

● 水風船をつくってあげたら「ありがとう」と言ってくれてとても嬉しかったです。

### 子育て支援センターより

お疲れ様です。環境整備も大切な仕事の一つです。安心安全に遊べるように整えるためにボランティアの方たちに手伝ってもらってとても助かっています。

遊びを通して、お子様たちも楽しいひと時を過ごせたと思います。ありがとうございました。



# ちょびっとサポーター養成講座



▲ 修了証交付の様子



▲ 障がい者疑似体験

令和元年7月1日(月)〜26日(金)の合計7日間、神戸町社会福祉協議会において、「ちょびっとサポーター養成講座」を開催しました。  
ちょびっとサポーターとは、高齢者の方にとってままならぬ「ちょっとした」作業をお引き受けし、暮らしのお手伝いをするサポーターさんです。  
7日間という講座にも関わらず、6名の方が受講されました。



▲ 車椅子の操作方法

高齢者や認知症、障がいの理解等について実技を交えながら学ぶことができました。言葉を使わずに表現することの難しさ、車椅子の操作方法などを実際に体験しました。  
その後、全講座修了者には他市町のベテランサポーターに同行し現場実習を行いました。  
8月20日に修了式を行い、修了者に修了証を交付させていただきました。その後オリエンテーションではサポーター同士の意見交換や今後について話し合いました。  
昨年4月から活動がスタートしていますが、今後、ちょびっとサポーターの一員として、地域で活躍していただけることを期待しています。

## デイサービスセンター6月～8月季節行事

### 運動会週間

元気な選手宣誓に始まり、菓子食い競争、玉入れ。若い頃を思い出しました。



### 七夕週間

織姫、彦星に変装。二人で仲睦まじく。星型の短冊に一文字書きで願いを書きました。



### 夏祭り週間

ボランティアさん、神戸中学校の生徒さんと一緒に盆踊り。お囃子や太鼓の音に体もうずうず!



箱の中には何が入っているかな? さて、どれを選ぼうかな?

# 介護保険で利用できるサービス



## 在宅サービス

要支援1・2 / 要介護1～5

### 自宅で利用できるサービス(訪問系)

#### 訪問介護 (ホームヘルプ)

ホームヘルパーが入浴・食事・排泄の介護、調理、掃除などの援助を行う。

#### 訪問入浴 介護

介護職員や看護師が入浴設備や簡易浴槽を持ち込み、入浴の介護を行う。

#### 訪問リハビリ テーション

理学療法士・作業療法士などが医師の指示に基づいて機能訓練を行う。

#### 訪問看護

看護師・保健師などが、病状観察や床ずれの手当などを行う。

#### 居宅療養 管理指導

医師・歯科衛生士などが、薬の飲み方や食事など療養上の指導を行う。

### 日帰りで通うサービス(通所系)

#### 通所介護 (デイサービス)

食事・レクリエーション・機能訓練などを受ける。

#### 通所リハビリ テーション (デイケア)

老人保健施設や病院・診療所で機能訓練を受ける。

### 短期入所サービス

#### 短期入所生活／療養介護 (ショートステイ)

短期間、介護老人福祉施設で介護や機能訓練を受ける。また老人保健施設で療養介護を受ける。

### 住まいの生活環境を改善するサービス

#### 住宅改修費支給 (福祉リフォーム)



#### 特定福祉用具販売



#### 福祉用具貸与 (レンタル)



### 特定施設サービス(居住系)

#### 特定施設入居者生活介護

有料老人ホームなど特定施設に入居しながら、介護保険サービスを利用する。



### 地域密着サービス

要介護1～5  
※のみ要支援1・2も

#### 住み慣れた地域で受けられるサービス

- ・夜間対応型訪問介護
- ・地域密着型介護老人福祉施設入所者生活介護
- ・地域密着型特定施設入居者生活介護
- ・小規模多機能型居宅介護※
- ・認知症対応型共同生活介護(グループホーム)※
- ・認知症対応型通所介護※

### 施設サービス

要介護1～5

#### 施設に入所するサービス

- ・介護老人福祉施設(特別養護老人ホーム)
- ・介護老人保健施設(老人保健施設)
- ・介護療養型医療施設(療養病床等)

●お問い合わせ 神戸町社協居宅介護支援事業所 ☎ 0584-28-1025

# シルバー会員大募集！お仕事大募集！

こんな仕事があります！

自動車運転 屋外清掃  
農作業 除草 草刈  
植木の剪定 屋内清掃  
給食調理 食器洗浄

こんな仕事ができます！

大工 消火栓塗装  
家屋塗装 内装工事  
障子張り ふすま張り

## シルバー人材センターの仕組み



お問い合わせ 神戸町シルバー人材センター ☎ (27)4105

神戸町社会福祉協議会  
(デイサービスセンター内)

## 開院予定のご案内 おもちゃ病院「ばら工房」

**日時** 毎月第2火曜日  
10月8日、11月12日、12月10日、  
1月14日、3月10日  
10:00~12:00

**場所** 神戸町社会福祉協議会  
(デイサービスセンター内)



※修理費は無料ですが、材料などが必要な場合は実費をいただきます。  
※修理が長くなる場合は一旦お預かりし、次回の開院日までに修理します。

『ドクターボランティア』募集のお知らせ  
機械に強い方、手先が器用な方、縫い物が得意な方など…おもちゃ病院のドクターボランティアを募集しています。趣味を活かした楽しい活動をしてみませんか？

神戸町保健センター  
2階調理室

## 開催予定のご案内 第3回 男性料理教室

神戸町食生活改善協議会の方を講師に、簡単にできる料理を教えてください。

**日時** 11月21日(木) 9:30~13:00(予定)

**場所** 神戸町保健センター 2階調理室

**参加費** 500円

**定員** 20名(先着順)  
(定員になり次第締切ります)

**持ち物** 三角巾、エプロン、持ち帰る容器等



## 善意の寄付ありがとうございました

(6月16日~9月15日まで)

桑名市 I様より 15,000円

※ご希望に沿って、有効に使用させていただきます。

神戸町社会福祉協議会  
相談室

## 神戸町結婚相談サロン

結婚を真面目に考えている独身の男性・女性を対象として、結婚相談サロンを開設します。

**日時** 毎月第4土曜日  
10月26日、11月23日  
(12月はお休み)  
13:00~16:00

予約  
不要

**場所** 神戸町社会福祉協議会 相談室

神戸町役場 相談室

## 心配ごと相談

みなさんの生活上で、困っていること、悩んでいることはありませんか。どのような相談にも神戸町民生児童委員・人権擁護委員・行政相談委員の方が親切に相談に応じ、援助をおこなっています。

**日時** 10月8・15・22日  
11月8・15・22日  
12月8・15・22日

※15日は行政相談、  
22日は人権相談をかねます  
13:00~16:00



**場所** 神戸町役場 相談室

予約  
不要

神戸町社会福祉協議会  
会議室

## 弁護士による無料法律相談

金銭トラブルや家庭の問題、交通事故など、困っていることはありませんか。そのような悩みを解決するために、弁護士による無料法律相談を実施します。相談時間の関係から、あらかじめ予約をしてください。秘密は固く守られますので、安心してご相談ください。

**日時** 10月16日(水)、12月18日(水)  
10:00~15:00 (1件30分)

**場所** 神戸町社会福祉協議会 会議室

**相談員** 川島和男 弁護士

**定員** 8名(事前予約制)  
※神戸町在住の方に限ります